Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	**Bienne Seelanders**	**A**
CLUB 2	**Rothrist**	**A**

Lieu / Ort Location / Luogo	**Mettmoos - Bienne**	Date / Datum Date / Data	**23.08.2019**
Start / Beginn Début / Inizio	**19:45**	End / Ende Fin / Fine	**21:38**
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	**A75**		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	75

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	207781	WIDMER Patrick	
Official scorer Marqueur	216746	BOLDINI Laurence	
Referee 1 Arbitre 1	201278	HOCHSTRASSER Florian	
Referee 2 Arbitre 2	20762	WILLEMIN Gabriel	
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2	FINAL CLUB 1	FINAL CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	3	7	9
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	3	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Rothrist	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	3	CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Bienne Seelanders

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
TS	C	MONBARON Vincent				96196
6	A	WIDMER Marc				204212
31	G	FRIEDLI Raphaël	X		X	203186
29	G	VIONNET Nicolas		X	X	214362
97		GOZEL Gaëtan				204453
87		ESTEVEZ Eric				207302
13		CHRISTINAZ Julien				98287
96		BERCHIER Maxime				216093
21		GURTNER Sébastien				201554
19		GURTNER Jérémy				202802
20		GURTNER Nicolas				202477
98		ESTEVEZ Etienne				207301
73		FROSSARD Yann				98430
63		KOLLROS Léonard				204284
8		VUILLEUMIER Morgan				210189
11		VINALS Joé				204285
44		GIVEL Florent				203014

COACH	Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	95329
	PAHUD Ludovic		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
10:30	13	21	1				
21:30	8		2				
23:23	8	73	3				
41:26	TS	11	4				
49:51	73	11	5				
53:59	TS	8	6				
55:10	13	6	7				
				TOTAL			7
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
05:55	19	5	00:00	10:55	B2
28:56	8	2	00:00	30:56	V1
30:31	11	2	00:00	31:14	C1
41:38	19	2	00:00	42:49	J1
TOTAL				11 min	

2 Rothrist

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
TS	C	ZIETALA Martin				202404
12	A	WERREN Mika				206214
31	G	SCHNELLMANN Roger	X	X	X	202227
1	G	DIEFENBACHER Kay				214357
86		BRASSER Patrick				203462
24		BRUNNER Oliver				206188
67		ESCHELBACH Jan				208426
68		PFRANGER Roman				206114
25		HUMM Patrick				211125
29		EIGENHEER Nick				211126
66		PFRANGER Andrin				210084
44		SCHÄR Fabian				202215
77		ZIETALA Roman				202756

COACH	Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	202389
	SIEGRIST Stefan		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
02:39	66	68	1				
14:21	44	TS	2				
18:01	86	12	3				
20:35	66	24	4				
22:39	24	67	5				
31:14	29	12	6				
42:49	29	66	7				
46:23	66	24	8				
52:47	68	77	9				
				TOTAL			9
TIME OUT					X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
05:55	68	2	00:00	07:55	B1
15:17	68	2	00:00	17:17	G1
25:56	TS	2	00:00	27:56	D
28:24	67	2	00:00	30:24	S1
31:14	29	2	00:00	33:14	V1
38:44	29	2	00:00	40:44	H
41:17	24	2	00:00	41:26	H
49:36	68	2	00:00	49:51	B1
TOTAL				16 min	